



Европейски съюз

**ПРОЕКТ BG051PO001-2.3.03-0670**  
**„Подобряване на условията на труд в Проучване и добив на нефт и газ АД“**  
 Проектът се осъществява с финансовата подкрепа на  
 Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“,  
 съфинансирана от Европейския социален фонд на Европейския съюз



Европейски социален фонд

## **V. ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ**

### **ПО ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ №2**

#### **„ДОСТАВКА НА ПРОТИВОПОЖАРНО ОБОРУДВАНЕ“**

към обществена поръчка с предмет: „Доставка на система за блокиране достъпа на природен газ за газови уреди за отопление, комплекти противопожарно оборудване и предпазни средства по проект BG051PO001-2.3.03-0670 „Подобряване на условията на труд в Проучване и добив на нефт и газ АД“ и в съответствие с договор №ESF-2303-01-01008/25.06.2013 г. по Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“

#### **I. ПРЕДМЕТ И ОБХВАТ НА ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ №2 КЪМ ПОРЪЧКАТА**

**1. Предмет на обособена позиция № 2** е доставка на 4 (четири) комплекта противопожарно оборудване за осигуряване на безопасна и здравословна работна среда съгласно дейност 5 от проект BG051PO001-2.3.03-0670 „Подобряване на условията на труд в Проучване и добив на нефт и газ АД“ и в съответствие с изпълнение на договор за безвъзмездна финансова помощ №ESF-2303-01-01008/25.06.2013 г. по Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“, схема: BG 051PO001-2.3.03 „Безопасен труд“, съфинансирана от Европейския социален фонд на ЕС

**2.** Количеството на изделията по ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 2, включва доставка на:

<b>Наименование</b>	<b>Брой в комплект</b>	<b>Общо</b>
Водовземателна стойка	1	4
Пожарен шланг ø75 мм	10	40
Пожарен струйник ø75 мм	2	8
Пожарен шланг ø52 мм	10	40
Пожарен струйник ø52 мм	2	8

#### **3. ПЛАНИРАНА СТОЙНОСТ НА ПОРЪЧКАТА**

Прогнозната планирана стойност на поръчката „ДОСТАВКА НА ПРОТИВОПОЖАРНО ОБОРУДВАНЕ“ за нуждите на „ПДНГ“ АД, е в размер до **8 844,00 лв. (осем хиляди осемстотин четиридесет и четири лева) без данък добавена стойност/ДДС/.**

Финансирането за изпълнение на поръчката ще се осъществява по проект BG 051PO001-2.3.03-0670 „Подобряване на условията на труд в Проучване и добив на нефт и газ АД“, с финансовата подкрепа на Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“, съфинансирана от Европейския социален фонд на Европейския съюз.

#### **4. ОПИСАНИЕ НА ЦЕЛЕВАТА ГРУПА**

Съгласно одобрен проект BG051PO001-2.3.03-0670 „Подобряване на условията на труд в Проучване и добив на нефт и газ АД“ и в съответствие с договор №ESF-2303-01-01008/26.06.2013 г. по Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“, процедура: BG 051PO001-2.3.03 „Безопасен труд“, доставката на комплекти противопожарно оборудване за проучвателни и експлоатационни сондажни обекти, включва 168 лица:

- сондови апаратури - 79 лица
- пожарен автомобил-3 лица
- добивен участък Д. Дъбник - 18 лица
- добивен участък Д. Луковит - 20 лица

Настоящият документ е изготвен с финансовата помощ на Европейския социален фонд.  
 „Проучване и добив на нефт и газ“ АД носи цялата отговорност за съдържанието на настоящия документ, и при никакви обстоятелства не може да се приеме като официална позиция на Европейския съюз или Агенция по заетостта.



Европейски съюз

## ПРОЕКТ BG051PO001-2.3.03-0670

**„Подобряване на условията на труд в Проучване и добив на нефт и газ АД“**

Проектът се осъществява с финансовата подкрепа на  
Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“,  
съфинансирана от Европейския социален фонд на Европейския съюз



Европейски социален фонд

- концесия Бутан - 8 лица
- добивен участък Шабла - 35 лица
- концесия Селановци - 5 лица

## **II. ОПИСАНИЕ И ОБХВАТ НА ПОРЪЧКАТА**

Настоящата поръчка включва доставка на комплект противопожарно оборудване, включващ най-необходимите съоръжения от водовземателна стойка, пожарни шлангове и струйници за действие при възникване на пожар и осигуряване безопасността на работещите, сондажното и друго оборудване.

Противопожарното оборудването трябва:

- да бъде ново- произведено до 6 месеца преди датата на доставка, неупотребявано, стандартно производство и да не са модели, които са спрени от производство;
- да отговарят на параметрите и техническите характеристики от Техническата оферта на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и да са в пълно съответствие с изискванията на Техническата спецификация на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, приложени към договора;
- да бъдат доставени във вид, готов за използване - напълно комплектовани и тествани;

Конструктивните решения, качеството на вложените материали трябва да гарантират:

- високо качество на изделието;
- в проекта и производството им са използвани съвременни технологии и материали;
- лесно и удобно използване;
- безопасност при работа.

Противопожарното оборудване трябва да бъде произведено и изпитано съгласно действащите в България нормативни документи, регламентиращи правилата по пожарна безопасност, в допълнение на специфичните предписания, дадени в настоящата Техническа спецификация и условията на договора, и да отговарят на стандарти, правила, наредби и закони приложими в Република България и Европейския съюз за производството на противопожарно оборудване, предмет на настоящата поръчка:

- Закон за здравословни и безопасни условия на труд – (ДВ бр. 124 от 1997 г. изм. ДВ. бр.15 от 15 Февруари 2013г.);
- Закона за техническите изисквания към продуктите- (ДВ бр. 86 от 1999 г. изм. ДВ. бр.68 от 2 Август 2013г.);
- Наредба за маркировката за съответствие – (Обн. ДВ. бр.69 от 23 Август 2005г., изм. ДВ. бр.66 от 15 Август 2006г.);
- Наредба №Из-2377 за правилата и нормите за пожарна безопасност при експлоатация на обектите (Обн. ДВ. бр.81 от 18 Октомври 2011г., изм. и доп. ДВ. бр.75 от 27 Август 2013г.);
- Да съответстват на стандартизационни и нормативно- технически документи, посочен за всеки артикул (когато е приложимо). Допуска се прилагането на други стандарти, ако са хармонизирани със съответният европейски стандарт.
- Всяко от изделията трябва да са маркирани със знак СЕ (в случаите, когато маркировката е задължителна съобразно нормативните изисквания) и да са маркирани за съответствие със съществените изисквания на съответната наредба по чл. 7 ЗТИП ;
- За готовите изделия да се представи декларация/и за съответствие със съществените изисквания, издадена от производителя или упълномощен от него представител, съгласно чл. 51 от Наредбата за съществените изисквания и оценяване съответствието на ЛПС (Прилагат се към Техническото предложение и при доставката им).

Техническите и функционалните характеристики на предложените от участниците изделия трябва да отговарят на посочените минимални изисквания в Техническата спецификация или да са по- добри от минималните изисквания.



Европейски съюз

**ПРОЕКТ BG051PO001-2.3.03-0670**

**„Подобряване на условията на труд в Проучване и добив на нефт и газ АД“**

Проектът се осъществява с финансовата подкрепа на  
Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“,  
съфинансирана от Европейския социален фонд на Европейския съюз



Европейски социален фонд

**III. Изисквания към противопожарно оборудване за проучвателни и експлоатационни сондажни обекти:**

№	НАИМЕНОВАНИЕ	Технически характеристики	Стандарти/ нормативен документ
1	Стандартна <b>водовземателна стойка</b> , за пожарен подземен хидрант, с две отверстия тип "Storz" B - Ø 75 и Ø 52 mm, със спирателни кранове, двупътна. Изработена от улекотен материал.	Съединители: Ø 52mm и Ø 75mm, тип "Storz" B; - Кранове: Месинг	DIN 14375- 1 – „Двойни изходни щрангове, с работно налягане 16 bar“ или еквивалент
2	Маркуч/ <b>шланг противопожарен</b> , к-т с щорцов съединител	Пожарен плосък шланг с щорцов <b>съединител Ø75 мм/ Ø52 мм</b> , машинно вързан с неръждаема тел и PVC маншони за защита на ползвателя. Външната обвивка да е изключително устойчива на химикали и огън, нефтени продукти, с UV защита, плътен, издържащ на високо напрежение; Вътрешна висококачествена латексирана вложка; Дължина на пожарния шланг - 20 метра; Работно налягане - 16 bar;	EN 14540 или еквивалент EN 671-2 или еквивалент за съединителите: DIN 14811 или еквивалент, DIN 14303 или еквивалент
3	Стандартен <b>пожарен струйник Ø75 мм/ Ø52 мм</b> за плосък шланг	Струйникът е предназначен за пръскане на вода с компактна струя или струя-душ (комбиниран)/ ТУРБО; Устойчив на студ и удар, със затварящо устройство (метален спирателен кран), съединител - алуминиев, Ø75 мм/ Ø52 мм	EN 671-2 или еквивалент  БДС EN 15182-1:2007+A1:2009 или еквивалент

**IV. ДОПЪЛНИТЕЛНИ ИЗИСКВАНИЯ**

**1. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ задължително представя следните документи** (при доставка на изделията):

- 1.1. Декларация/и за съответствие**, съдържаща всички данни съгласно Закона за техническите изисквания към продуктите, съставена и подписана от производителя или от упълномощен от него представител/ доказва се с документ оригинал.
- 1.2. Протоколи от изпитания** да удостоверяват изискванията за работно налягане на оборудването.
- 1.3. Инструкции за употреба**, съхранение и поддържане на противопожарно оборудване.
- 1.4. Гаранционна карта**

Настоящият документ е изготвен с финансовата помощ на Европейския социален фонд.  
„Проучване и добив на нефт и газ“ АД носи цялата отговорност за съдържанието на настоящия документ, и при никакви обстоятелства не може да се приеме като официална позиция на Европейския съюз или Агенция по заетостта.



Европейски съюз

## ПРОЕКТ BG051PO001-2.3.03-0670

„Подобряване на условията на труд в Проучване и добив на нефт и газ АД“

Проектът се осъществява с финансовата подкрепа на  
Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“,  
съфинансирана от Европейския социален фонд на Европейския съюз



Европейски социален фонд

## 2. ИЗИСКВАНИЯ ЗА ОПАКОВКА И МАРКИРОВКА НА ПРОТИВОПОЖАРНО ОБОРУДВАНЕ

Всяко едно от изделията, предмет на поръчката, се доставя в оригинални опаковки от завода производител, съобразно с вида и конкретния артикул. Опаковката трябва да гарантира запазване на външния вид от замърсяване, както и целостта и качествата на стоката през времето на транспортиране, товароразтоварване, преброяване и съхранение.

Във всяка индивидуална опаковка да се постави инструкция с изисквания за употреба, съхранение и поддържане на български език.

Върху всяко противопожарно оборудване да има маркировка за съответствие, съгласно изискванията на Наредбата за маркировка за съответствие.

## 3. ГАРАНЦИИ:

### 3.1. Предмет на гаранция:

ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ гарантира, че доставеното противопожарно оборудване за проучвателни и експлоатационни сондажни обекти отговарят на изискванията на всички съответни стандарти, наредби и настоящите технически изисквания, са без дефекти, с гарантираните качества и без несъответствия с предоставените с офертата информационен и технически материали.

### 3.2. Обхват на гаранция:

Участникът, който е определен за изпълнител на обществената поръчка, е длъжен в срок от не повече от 5 /пет/ работни дни от получаване на рекламацията да проучи естеството и характера недостатък/несъответствие, да съгласува с **Възложителя** начина на отстраняването им. Изпълнителят е длъжен в срок не по-дълъг от 10 (десет) работни дни, считано от деня на получената от него рекламация, на свой риск и за своя сметка да отстрани дефекта, а при невъзможност за отстраняване на дефекта, да замени дефектната стока с нова. Дефектните предпазни средства се връщат на Изпълнителя. При невъзможност за замяна **Изпълнителят** е длъжен да възстанови стойността на рекламираното количество стоки, доставени по договора. Разходите по основателните рекламации /в т.ч. транспортните разходи/, са за сметка на **Изпълнителя**.

### 3.3. Срок на гаранция:

Изисква се пълна гаранция на оборудването за срока, посочен в техническото предложение на участника, определен за изпълнител. За начало на гаранционния срок на оборудването се счита датата на приемо-предавателния протокол от входящия контрол на оборудването при възложителя.

## 4. Входящ контрол и логистични изисквания за доставка

На доставените противопожарно оборудване се извършва входящ контрол от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и се подписват приемно-предавателен протокол.

Времето за извършване на входящ контрол от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ не може да бъде повече от 5 работни дни след получаване на цялата поръчка. При входящия контрол се проверяват отсъствието на явни недостатъци, комплексността на стоката, наличието на всички необходими документи, контрол за съответствие чрез съпоставяне на качеството на доставеното изделие и качеството, описано в съпроводителните документи.

Възложителят има право да изпрати, взети по метода на случайния подбор от доставените количества противопожарно оборудване за изследвания и доказване на съответствие на използваните материали, в съответствие с изискванията в техническата спецификация. Анализът ще се извършва в акредитирана лаборатория.



Европейски съюз

**ПРОЕКТ BG051PO001-2.3.03-0670**

**„Подобряване на условията на труд в Проучване и добив на нефт и газ АД“**

Проектът се осъществява с финансовата подкрепа на  
Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“,  
съфинансирана от Европейския социален фонд на Европейския съюз



Европейски социален фонд

В случай, че при входящият контрол бъдат констатирани отклонения в качеството на артикул и/или несъответствия между фактически доставяната стока и съпроводителните документи към нея, то протоколът за входящ контрол на стоката е със забележки и **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не приема стоката, докато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не отстрани несъответствията и отклоненията по доставката.

Доставката на противопожарно оборудване трябва да се извърши наведнъж в Складова база на Проучване и добив на нефт и газ, находяща се на ул. „Димчо Дебелянов“ №12 в гр. Долни Дъбник, област Плевен, всеки работен ден.



---

Настоящият документ е изготвен с финансовата помощ на Европейския социален фонд.  
„Проучване и добив на нефт и газ“ АД носи цялата отговорност за съдържанието на настоящия документ, и при никакви обстоятелства не може да се приеме като официална позиция на Европейския съюз или Агенция по заетостта.

---